

Disarmando il dolore *Disarming sorrow*

In dialogo con l'Incontro degli Incontri
A dialogue with the Encounter of the Encounters
Community circle



ASGP
ALTA SCUOLA FEDERICO STELLA
SULLA GIUSTIZIA PENALE



24 / Elastic, book, spiral, and sunrays, Individual artwork
Courtesy of Clair Aldington

Sabato 1 ottobre 2022, ore 16.30-19.30

Saturday 1 October 2022, 16.30-19.30

Aula Gemelli - Largo Gemelli, 1

Università Cattolica del Sacro Cuore – Milano

L'**Incontro degli Incontri** riunisce persone provenienti da Belgio, Germania, Irlanda del Nord, Inghilterra, Scozia, Israele e Palestina, Italia, Paesi Baschi, che condividono l'esperienza di partecipazione a dialoghi riparativi dopo atti di violenza politica ed estremismo violento.

Ore 16.30

Introduzione | Introduction

Gabrio FORTI, Direttore dell'Alta Scuola "Federico Stella" sulla Giustizia Penale, Università Cattolica del Sacro Cuore / Director, Graduate School "Federico Stella" of Criminal Justice

Claudia MAZZUCATO, Associato di Diritto penale, Università Cattolica del Sacro Cuore / Associate Professor of Criminal Law, Università Cattolica del Sacro Cuore

The **Encounter of the Encounters** gathers people from the Basque Country, Belgium, Germany, Israel and Palestine, Italy, Northern Ireland, England and Scotland who have in common the participation in restorative dialogues in the aftermath of political violence and violent extremism.

Ore 17.00

Testimoni in dialogo con la cittadinanza | Witnesses in dialogue with the community

Intervengono / Speakers

Mohammed ABUJAFAR, Ivo AERTSEN, Laila ALSKHEIKH, Clair ALDINGTON, Emanuela BIFFI, Robi DAMELIN, Robert GIRVAN, Colin HALLIDAY, Carolin HILLEMANN, Idoia IGARTUA, Maixabel LASA, Katrien LAUWAERT, Leire PADILLA, Pat MAGEE, Gema VARONA MARTÍNEZ, Sam WHITE, Pili ZABALA ARTANO, Roberto MORENO ÀLVAREZ, il Gruppo de Il libro dell'incontro (Saggiatore 2015)

Lingue: italiano, inglese, spagnolo con traduzione simultanea. La **traduzione simultanea verrà seguita dal proprio smartphone: sono necessari auricolari o cuffie**. Languages: Italian, English, Spanish with simultaneous interpretation. **To follow the translation, participants are required to bring their own smartphones with earplugs.**

Il community circle si svolge in presenza, nel rispetto dei principi di giustizia riparativa / The community circle takes place in physical person and adheres to the principles of restorative justice.

Ingresso libero fino a esaurimento posti previa iscrizione obbligatoria online [a questo link](#) / Participation is free of charge but registration is mandatory [at this link](#).



Per informazioni | Information and contacts:

Alta Scuola "Federico Stella" sulla Giustizia Penale (ASGP)

Tel Ph. +39 02 7234 5175 – E-mail: asgp@unicatt.it – Website : asgp.unicatt.it

In collaborazione con / In collaboration with



ararteko

OMBUDSMAN
FOR THE
BASQUE COUNTRY



**UNIVERSITÀ
CATTOLICA**
del Sacro Cuore